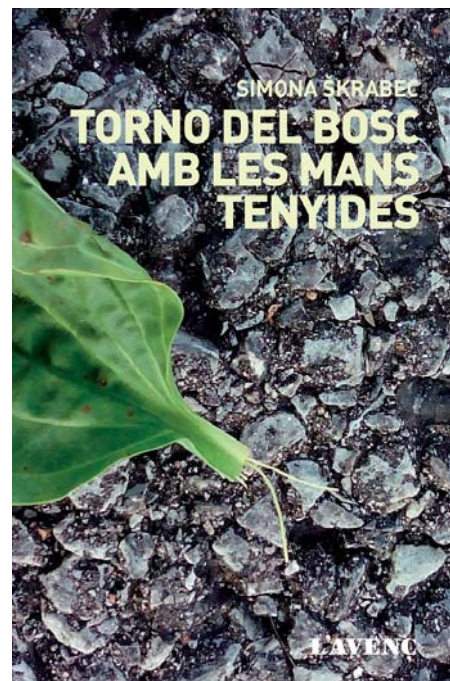


Simona Škrabec

## *Torno del bosc amb les mans tenyides*

Un meravellós mostrari de postals literàries on la natura desperta els sentiments, les escenes quotidianes evocuen records i les experiències dibuixen identitats: “faig tots aquests viatges, però cap no em porta a casa”.



### **EL LLIBRE**

Després de tres llibres d'assaig, Simona Škrabec mostra la seva faceta més creativa en una obra íntima i personal. A *Torno del bosc amb les mans tenyides*, la històries estan caçades al vol, durant els viatges o els desplaçaments quotidians. Totes aquestes tesselles, elaborades amb la precisió d'una miniatura, estan unides per una mirada analítica, tossudament present. En lloc de sucumbir davant de la pressió de viatjar i de deixar-se influenciar, Škrabec modifica les regles del joc. Els canvis constants quallen en imatges perdurables. Allò que és llunyà sembla a prop. I el que és familiar esdevé estrany i nou, talment una descoberta. Qui ha emprès el viatge, mai no pot tornar exactament al mateix lloc d'on ha sortit. El camí recorregut ens ha canviat per sempre.

### **L'AUTORA**

Simona Škrabec és una assagista, crítica literària i traductora nascuda a Ljubljana (Eslovènia) el 1968, que des de la dècada dels 90 resideix a Barcelona. Llicenciada en filologia alemanya i en literatura comparada per la Universitat de Ljubljana, es va doctorar en literatura comparada per la UAB el 2002 amb la tesi *Els marcs identitaris en el cas de Centreeuropa*. És autora de *L'estirp de la solitud* (2002), *L'atzar de la lluita* (2005) i *Una pàtria prestada* (2017). Ha traduït més de trenta llibres —domina el català, el castellà, l'alemany, l'anglès, el francès i el serbocroat— i ha publicat estudis literaris a revistes especialitzades tant de Catalunya com d'Eslovènia. Exerceix la crítica literària a diversos mitjans, i de forma destacada a *L'Avenc*.

Mida: 14 x 21,3 cm.  
Pàgines: 192  
BIC: FA  
ISBN: 978-84-16853-28-1  
ref. AVEN108  
PVP: 16,50 €  
Data sortida: 14 febrer 2019



**ELS LLIBRES DE L'AVENÇ** Sèrie Literatures

Contacte: Núria Iceta – niceta@lavenc.cat- 93 245 79 21  
Distribució RBA Llibres